

الرقم : 33-4/4
التاريخ : 2020/10/28

السادة بورصة عمان المحترمين


تحية طيبة وبعد ،

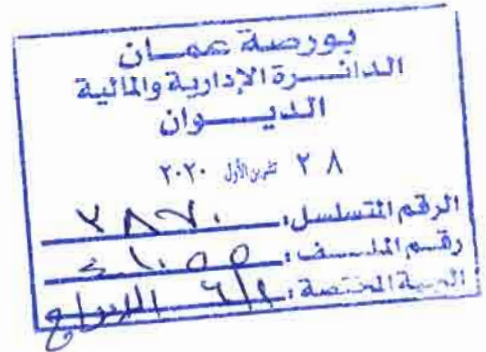
إستناداً لأحكام المادة (2-أ/8) من تعليمات إنراج الأوراق المالية في بورصة عمان لسنة 2016 والصادرة بالإستناد لأحكام قانون الأوراق المالية رقم (18) لسنة 2017 .

مرفق طيه القوائم المالية المرحلية الموحدة للفترة المنتهية في 30 أيلول 2020 مع تقرير المراجعة المرحلي.

شاكرين لكم حسن تعاونكم .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،


الدكتور رمزي المعشر
رئيس مجلس الإدارة



شركة الموارد الصناعية الاردنية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

القوائم المالية المرحلية الموحدة

المختصرة (غير المدققة)

للفترة من 1 كانون الثاني 2020 و لغاية

30 ايلول 2020

شركة الموارد الصناعية الاردنية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

30 ايلول 2020

جدول المحتويات

تقرير حول مراجعة القوائم المالية المرحلية
الموحدة المختصرة (غير المدققة)

قائمة

- | | |
|---|---|
| أ | قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة |
| ب | قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة |
| ج | قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة |
| د | قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة |

صفحة

6 - 1

ايضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة

الأخوة
لتدقيق الحسابات والاستشارات
محاسبون قانونيون معتمدون ومستشارون

اخ ت/ذ/217

تقرير حول مراجعة القوائم المالية المرحلية

إلى مجلس إدارة شركة الموارد الصناعية الاردنية م. ع. م
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

لقد راجعنا القوائم المالية المرحلية المرفقة لشركة الموارد الصناعية الاردنية المساهمة العامة المحدودة والتي تشمل قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة كما في 30 ايلول 2020 و قائمة الدخل الشامل المرحلي الموحد و قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة و قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة للتسعة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ و الايضاحات حولها. إن مجلس الإدارة مسؤول عن إعداد وعرض هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة وفقا لمعيار التقارير المالية الدولي/ معيار المحاسبة الدولي رقم 34 (التقارير المالية المرحلية). إن مسؤوليتنا هي التوصل الى نتيجة حول هذه القوائم المالية المرحلية استنادا إلى مراجعتنا.

باستثناء ما هو موضح في الفقرة التالية لقد جرت مراجعتنا وفقا للمعيار الدولي المتعلق بعمليات المراجعة رقم 2410 "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". إن مراجعة المعلومات المالية المرحلية تتمثل في القيام باستفسارات بشكل أساسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية و المحاسبية وتطبيق إجراءات تحليلية و إجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق أعمال المراجعة أقل بكثير من نطاق أعمال التدقيق التي تتم وفقا لمعايير التدقيق الدولية وبالتالي لا يمكننا أعمال المراجعة من الحصول على تأكيدات حول كافة الأمور الهامة التي من الممكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق، وعليه فإننا لا نبدي رأي تدقيق حولها.

- لم تمارس الشركة الام اي اعمال تجارية ولم تقم بتشغيل مصانعها في الاردن منذ عام 2006 وحتى تاريخ القوائم المالية الموحدة .

- تقوم الشركة الام في الاردن بمتابعة عمليات وإدارة الشركة الأوكرانية .

- لم نحصل على قوائم مالية مدققة من مدقق حسابات خارجي للشركة التابعة في اوكرانيا بسبب تواجد الشركة في منطقة انفصالية عن اوكرانيا حيث لا يوجد اي امكانية للتدقيق الخارجي في المنطقة الانفصالية بسبب الحرب وتشكل نسبة موجودات الشركة التابعة في اوكرانيا حوالي 64% من مجموع موجودات القوائم المالية الموحدة , وقد تم تجهيز القوائم المالية الموحدة بناء على الكشوفات المقدمة لنا من إدارة الشركة بعمان المملكة الاردنية الهاشمية .

باستثناء التعديلات على المعلومات المرحلية التي كان من الممكن أن تصل إلى علمنا لولا الوضع المبين أعلاه، و بناء على مراجعتنا لم تسترع انتباهنا أية أمور أخرى تجعلنا نعتقد بأن القوائم المالية المرحلية المرفقة لم يتم إعدادها من كافة النواحي الجوهرية وفقا لمعيار المحاسبة الدولي رقم 34.

عمان-المملكة الاردنية الهاشمية
25 تشرين اول 2020

الأخوة
لتدقيق الحسابات والاستشارات (ش.م)
محاسبون قانونيون معتمدون و مستشارون
Affiliated with Impact International

د. جورج لطفي غاوي
محاسب قانوني معتمد
اجازة رقم (133)

الأخوة
لتدقيق الحسابات والاستشارات (ش.م)
BROTHERS
CPA JORDAN (CC)

قائمة (أ)

شركة الموارد الصناعية الأردنية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
قائمة المركز المالي الموحدة

31 كانون أول 2019	30 أيلول 2020
مدققة دينار	غير مدققة ومختصرة دينار
56,585	93,841
1,979,146	1,950,650
1,290,321	1,393,224
748	30,702
1,265	1,265
3,328,065	3,469,682
3,287,483	3,287,483
2,841,495	2,841,495
11,066,959	11,067,891
(3,178,840)	(3,196,246)
7,888,119	7,871,645
10,729,614	10,713,140
17,345,162	17,470,305
733,556	777,714
733,556	777,714
1,028,160	985,469
2,750	2,750
16,625,000	16,625,000
873,196	873,196
18,606	18,606
(2,315,498)	(2,291,561)
379,391	479,131
15,580,695	15,704,372
17,345,162	17,470,305

الموجودات

موجودات متداولة :

نقد في الصندوق ولدى البنوك
ذمم مدينة وأرصدة مدينة أخرى - بالصادفي
بضاعة - محلية وخارجية
مصاريف مدفوعة مقدماً
تأمينات مستردة
مجموع موجودات متداولة
استثمارات خارجية - بالصادفي

موجودات ثابتة : (محلية وخارجية)

اراضي - بالكلفة
موجودات ثابتة بالكلفة
ينزل : الاستهلاك المتراكم
صادفي القيمة الدفترية للموجودات الثابتة
مجموع موجودات ثابتة

مجموع الموجودات

المطلوبات

مطلوبات متداولة :

دائنون وأرصدة دائنة أخرى
مجموع مطلوبات متداولة

مطلوبات طويلة الأجل:

قروض طويلة الأجل - خارجية

حقوق غير المسيطرين

حقوق الملكية

رأس المال المصرح و المكتتب به والمدفوع
16,625,000 سهم بقيمة دينار للسهم الواحد
احتياطي اجباري
احتياطي علاوة اصدار
(الخسائر) المدورة - قائمة (ج)
فروقات ترجمة عملات اجنبية
مجموع حقوق الملكية
مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه القوائم و يجب ان تقرأ معها

قائمة (ب)

شركة الموارد الصناعية الأردنية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
قائمة الدخل الشامل الموحدة

للفترة المنتهية في 30-أيلول		
2019	2020	
غير مدققة	غير مدققة	
دينار	دينار	
558,728	444,583	المبيعات - خارجية
		<u>ينزل</u> : تكلفة المبيعات :
273,123	242,247	بضاعة تامة الصنع في بداية السنة بعد التقييم
456,990	301,069	تكلفة الإنتاج
(261,707)	(219,642)	بضاعة تامة الصنع في نهاية الفترة
468,406	323,674	تكلفة المبيعات
90,322	120,909	اجمالي ربح العمليات
(22,386)	(21,859)	<u>ينزل</u> : مصاريف البيع والتوزيع
(107,027)	(104,271)	مصاريف ادارية وعمومية ومالية
93,742	37,478	فروقات عملة
3	2,176	ايرادات اخرى
54,654	34,433	ربح الفترة قبل الضريبة
(12,927)	(10,496)	<u>ينزل</u> : ضريبة دخل اوكرانيا
41,727	23,937	ربح الفترة - قائمة(ج)

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه القوائم و يجب ان تقرأ معها

قائمة (ج)

شركة الموارد الصناعية الأردنية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة
للتسعة أشهر المنتهية في 30 أيلول 2020 و 2019

المجموع	(الخسائر) المقدرة	فروقات ترجمة صلاات اجنبية	علاوة اصدار	اقتصادي		رأس المال	
				اجباري	مطلبي و خارجي		
15,580,695	(2,315,498)	379,391	18,606	873,196	16,625,000	رصيد بداية السنة	للتسعة أشهر المنتهية
23,937	23,937	-	-	-	-	ربح الفترة - قائمة (ب)	في 30 أيلول 2020
99,740	-	99,740	-	-	-	فروقات ترجمة صلاات اجنبية	
15,704,372	(2,291,561)	479,131	18,606	873,196	16,625,000	رصيد نهاية الفترة (غير مدقق)	
15,753,571	(2,383,306)	620,075	18,606	873,196	16,625,000	رصيد بداية السنة	للتسعة أشهر المنتهية
41,727	41,727	-	-	-	-	ربح الفترة - قائمة (ب)	في 30 أيلول 2019
(214,390)	-	(214,390)	-	-	-	فروقات ترجمة صلاات اجنبية	
15,580,908	(2,341,579)	405,685	18,606	873,196	16,625,000	رصيد نهاية الفترة (غير مدقق)	

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه القوائم و يجب ان تقرأ معها

شركة الموارد الصناعية الاردنية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة

للتسعة اشهر المنتهية في 30 أيلول		
2019	2020	
غير مدققة	غير مدققة	
دينار	دينار	
41,727	23,937	التدفقات النقدية من عمليات التشغيل :
		ربح الفترة - قائمة (ب)
		التعديلات :
19,376	17,406	استهلاكات وإطفاءات
		التدفقات النقدية من عمليات التشغيل قبل التغيير
61,103	41,343	في بنود راس المال العامل
30,388	28,496	النقص في ذمم مدينة وأرصدة مدينة أخرى
(57,972)	(102,903)	(الزيادة) في البضاعة
(207)	(29,954)	(الزيادة) في مصاريف مدفوعة مقدما
(10,864)	44,158	الزيادة (النقص) في الدائنين وأرصدة دائنة أخرى
6,197	-	الزيادة في قروض قصيرة الاجل
28,645	(18,860)	التدفقات النقدية (المستخدمة في) من عمليات التشغيل
		التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار :
(170)	(932)	شراء موجودات ثابتة
(170)	(932)	صافي التدفقات النقدية (المستخدمة في) عمليات الاستثمار
		التدفقات النقدية من عمليات التمويل :
110,136	(42,691)	قروض طويلة الاجل
(214,390)	99,740	فروقات ترجمة عملات اجنبية
(104,254)	57,049	صافي التدفقات النقدية من (المستخدمة في) عمليات التمويل
(75,779)	37,257	صافي الزيادة (النقص) في النقد
142,167	56,585	نقد في الصندوق ولدى البنوك في بداية السنة
66,388	93,841	نقد في الصندوق ولدى البنوك في نهاية الفترة

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه القوائم و يجب ان تقرأ معها

شركة الموارد الصناعية الأردنية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة

1 - عام

أ - تأسست شركة الموارد الصناعية الأردنية م.ع.م وسجلت كشركة مساهمة عامة محدودة تحت رقم (211) بتاريخ 22 تشرين الأول 1991 . إن عمان هي مركز الشركة ويجوز فتح فروع او وكالات لها داخل المملكة الأردنية الهاشمية وخارجها وقد تمت موافقة مراقب الشركات على شروع الشركة بأعمالها اعتباراً من أول آذار 1992 .

إن غايات الشركة هي :

- 1- تصنيع وإنتاج الزيوت النباتية ومشتقاتها للاستهلاك البشري والأغراض الصناعية وتسويقها.
- 2 - استيراد وتصدير المواد الأولية اللازمة لهذه الصناعات وتوابعها.

وللشركة في سبيل تحقيق أغراضها مباشرة القيام بجميع الأعمال الاستثمارية التي تستلزم أعمالها ومصلحتها من بيع وشراء وتملك ووساطة وإقراض واقتراض ورهن وارتهان وطباعة وقص وتشكيل اللعب الكرتونية.

-عقدت الهيئة العامة اجتماعها غير العادي بتاريخ 31 تموز 2008 حيث قررت تعديل عقد التأسيس والنظام الأساسي وإضافة غايات أخرى وهي كالآتي:

1- أن تقوم الشركة بكفالة ديون والتزامات الشركات المملوكة والتابعة والحليفة لها بما في ذلك رهن أموال الشركة المنقولة والغير منقولة ضماناً لهذه الديون والالتزامات لدى البنوك والمؤسسات المالية داخل المملكة وخارجها .

2- شراء وبيع واستثمار العقارات والأراضي داخل التنظيم وخارج التنظيم بجميع أنواعها واستعمالاته حسب القوانين والأنظمة المرعية .

3- شراء وبيع الأراضي وذلك بعد تطويرها وتنظيمها وتحسينها وتقسيمها وفرزها وإيصال كافة الخدمات لها حسب القوانين والأنظمة المرعية واستثمار واستغلال مواردها وإبرازها وإعدادها للاستثمار في جميع أوجه الاستثمار العقاري بما في ذلك المجال السياحي والزراعي والصناعي لحساب الشركة أو الغير شريطة عدم القيام بأعمال السمسرة .

4- إقامة وإنشاء المشاريع العقارية بكافة أنواعها وغاياتها السكنية والسياحية والتجارية والصناعية والاستثمارية حسب القوانين والأنظمة المرعية.

5- شراء الأراضي وإقامة الأبنية والشقق السكنية عليها وبيعها دون فوائد ربوية

6- تجارة الأبنية والشقق السكنية .

7- صيانة وترميم الأبنية القائمة وتحديثها وتطويرها وذلك بما يتناسب مع أنظمة ومتطلبات الأبنية الحديثة والقيام بجميع الخدمات الأخرى المتعلقة بذلك حسب القوانين والأنظمة المرعية.

8- استيراد جميع المواد والآلات والمعدات والأجهزة والخامات وكافة مواد البناء اللازمة لتنفيذ غايات الشركة حسب القوانين والأنظمة المرعية.

9- تولي أعمال الإدارة و / الإشراف و / أو التنفيذ للإعمال والمشاريع المذكورة أعلاه لحساب الشركة أو لحساب الغير.

10- القيام بأعمال الإدارة وتشغيل وتطوير الأنشطة الاستثمارية بمختلف مجالاتها وتأسيسها والمشاركة فيها.

11- القيام بأعمال الشراء والبيع والتأجير والاستثمار والتوزيع والتزويد لكافة المنتجات والمواد والأدوات واللوازم والأجهزة والخدمات.

12- بيع وشراء وتملك الأوراق المالية والأسهم والسندات والحصص في الشركات العامة أو الخاصة لحساب الشركة، وفي تأسيس وإدارة الشركات على اختلاف أنواعها وغاياتها لوحدها أو بالاشتراك مع الغير.

- عقدت الهيئة العامة اجتماعها غير العادي بتاريخ 19 آذار 2009 حيث قررت التعديلات التالية:

1- إعادة هيكلة رأسمال الشركة والبالغ (13,250,000) دينار وذلك باطفاء الخسائر المترتبة والبالغة (7,368,894) دينار من رأس المال بمبلغ (6,625,000) دينار وعلاوة الإصدار بمبلغ (743,894) دينار وذلك استناداً لأحكام المادة رقم (114/د) من قانون الشركات وتعديل المادة رقم (4) من عقد التأسيس والنظام الأساسي للشركة ليصبح كما يلي :

- يتألف رأسمال الشركة من (6,625,000) دينار ستة ملايين وستمئة وخمسة وعشرون ألف دينار أردني مقسماً إلى (6,625,000) ستة ملايين وستمئة وخمسة وعشرون ألف سهم القيمة الاسمية للسهم الواحد دينار أردني ويكون لكل سهم صوت واحد في الهيئة العامة.

2- قررت الهيئة العامة زيادة رأسمال الشركة من (6,625,000) دينار إلى (16,625,000) دينار وقد تمت جميع إجراءات الزيادة لدى الدوائر الحكومية والجهات الرسمية .

باء- تأسست شركة الموارد الصناعية الدولية - معفاة وسجلت لدى وزارة الصناعة والتجارة تحت الرقم (10) بتاريخ 9 آب 1997 برأس مال قدره (30,000) دينار أردني وقررت الهيئة العامة في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ 25 آب 1999 زيادة رأس مال الشركة ليصبح (1,250,000) دينار أردني . وقد قررت في جلستها المنعقدة بتاريخ 17 كانون الثاني 2002 زيادة رأس مال الشركة بمبلغ (3,000,000) دينار ليصبح (4,250,000) دينار كما قررت الهيئة العامة الغير العادية للشركة بتاريخ 11 كانون الأول 2003 زيادة رأسمال الشركة ليصبح 6,250,000 دينار.

أن غايات الشركة هي:

- إنشاء مصانع حبيبات صابون التواليت والبلدي ومصانع المنظفات ومواد التجميل .
 - أن تشارك أو تساهم في أية شركة أو مشروع أو أعمال أخرى يكون لها مصلحة فيها أو معها.
 - أن تباع أو تتصرف بأي من موجوداتها وأن تمتلك الحصص والأسهم والسندات في الشركات.
 - الدخول في المعطآت والمناقصات الحكومية والخاصة فيما يتعلق بإعمال الشركة.
 - أن تبتاع وتشتري وتستأجر وتؤجر وترهن وتستورد أية أموال منقولة أو غير منقولة أو أية حقوق أو امتيازات تراها الشركة ضرورية أو ملائمة لغاياتها بما في ذلك الأراضي والأبنية والآلات ووسائل النقل والبضائع وأن تنشئ وتقيم وتتصرف وتجري التغييرات اللازمة في الأبنية والأشغال حين يكون ذلك ضروريا أو ملائما لغايات الشركة ودون أن تكون الغاية الاتجار بالأراضي غير المنقولة أو لمجرد إحرازها
 - أن تقترض أو تستدين الأموال اللازمة لإعمال الشركة لتحقيق أرباحها ومشاريعها بالشكل الذي تراه مناسباً وذلك من أية جهة كانت وأن تقوم برهن أموالها المنقولة وغير المنقولة ضماناً لديونها والتزاماتها.
 - ممارسة كافة الأعمال التي تعتبر ضرورية وتساعد في تحقيق غايات الشركة بما يتفق وأحكام القانون والأنظمة المرعية.
 - أن تقوم بجميع الأمور المذكورة في غاياتها أعلاه أو بأي منها سواء بنفسها أو بواسطة وكلاء أو أمناء عنها أو خلافهم وسواء كانت وحدها أو بالاشتراك مع غيرها .
 - تنقيد الشركة في تحقيق غاياتها بإحكام القوانين والأنظمة المرعية سارية المفعول.
- ج - تأسست شركة الموارد الصناعية الأوكرانية بتاريخ 6 أيار 1999 في دونتسك أوكرانيا تحت رقم 593 برأسمال وقدره 2,504,573 دولار أمريكي ما يعادل 1,778,247 دينار أردني و تم زيادة رأس المال خلال العام 2008 ليصبح 4,356,323 دولار أمريكي ما يعادل 3,092,990 دينار أردني و تم زيادة رأس المال خلال العام 2011 ليصبح 7,634,808 دولار أمريكي ما يعادل 5,420,714 دينار أردني و تم زيادة رأس المال خلال العام 2014 ليصبح 10,657,436 دولار أمريكي ما يعادل 7,566,708 دينار أردني و تم زيادة رأس المال خلال العام 2015 ليصبح 11,781,896 دولار أمريكي ما يعادل 8,365,146 دينار .

أن غايات الشركة هي:

صناعة الصابون والمنظفات والعطور وأي مواد كيميائية أخرى لإغراض الصناعة
د- بلغ عدد موظفي الشركات (83) موظفاً كما في 30 أيلول 2020 و2019 على التوالي .

2 - أسس توحيد القوائم المالية

تشتمل القوائم المالية الموحدة على موجودات، مطلوبات، إيرادات و مصروفات الشركة المالكة شركة الموارد الصناعية الأردنية و الشركات التابعة لها المبينة أدناه و قد جرى استبعاد الأرصدة و المعاملات الداخلية فيما بينها.

اسم الشركة	بلد التأسيس	نسبة التملك % المباشر و غير المباشر
الموارد الصناعية الدولية - معفاة وتمتلك:	الأردن	99.690
الموارد الصناعية الأوكرانية	أوكرانيا	99.350

3 - ملخص لأهم الأسس المحاسبية

أ - أسس إعداد البيانات المالية

تم إعداد البيانات المالية وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية الصادرة عن مجلس المعايير المحاسبية الدولية و التفسيرات الصادرة عنه.

ب - البضاعة

تُسعر المواد الأولية و مواد التعبئة و البضاعة الجاهزة و البضاعة غير تامة الصنع بالكلفة على أساس الوارد أولاً صادر أولاً أو بصافي القيمة التحصيلية .

ج - الإيرادات

يتم تحقيق إيرادات المبيعات عند شحن البضاعة و إصدار الفاتورة للعميل .

د - الموجودات الثابتة

تظهر الموجودات الثابتة بالكلفة وتستهلك بطريقة القسط الثابت بنسب سنوية تتراوح بين 2 - 100 % .

هـ - استثمارات في شركات تابعة وزميلة

تظهر الاستثمارات في حصص الشركات التابعة و الزميلة و التي تزيد نسبة مساهمة الشركة في رأسمالها عن 20 % بحصة الشركة من صافي حقوق الملكية لتلك الشركات .

و - المعاملات بالعملات الأجنبية

يتم تحويل الموجودات والمطلوبات بالعملات الأجنبية في نهاية السنة المالية الى الدينار الأردني باستخدام متوسط الأسعار السائدة بتاريخ نهاية الفترة المالية . في حين يتم تحويل الإيرادات والمصروفات بالعملات الأجنبية الى الدينار الأردني باستخدام الأسعار السائدة بتاريخ حدوث تلك العمليات . هذا وتظهر فروقات العملة ضمن بند صافي إيرادات أخرى في بيان الدخل حلي المرفق .

ز - ان القوائم المالية المرحلية لا تتضمن كافة المعلومات و الايضاحات المطلوبة في القوائم المالية السنوية و المعدة وفقا لمعايير التقارير المالية الدولية و يجب ان تقرأ مع التقرير السنوي كما في 31 كانون الاول 2019 , كما ان نتائج الأعمال للتسعة أشهر المنتهية في 30 أيلول 2020 لا تمثل بضرورة مؤشرا على النتائج المتوقعة للسنة المنتهية في 31 كانون الاول 2020.

4 - الأدوات المالية

ان المعيار المحاسبي الدولي رقم 32 "الأدوات المالية" يتطلب الإفصاح عن بعض الأمور المالية ضمن الميزانية العامة . ويحدد المعلومات التي يجب الإفصاح عنها والمتعلقة بالأدوات المالية داخل وخارج البيانات المالية .

- إن الأدوات المالية تتمثل في عقود الشركة التي ينتج عنها موجودات مالية او مطلوبات مالية او أوراق مالية في شركة أخرى .

أ - القيمة العادلة :

ان القيمة الدفترية للنقد في الصندوق ولدى البنوك، الذمم المدينة، البنك الدائن ، الذمم الدائنة، القروض طويلة الأجل وبعض الأرصدة المدينة والدائنة الأخرى تقارب قيمتها العادلة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (32).

- عام

ان القيمة الدفترية للأدوات المالية للشركة تعادل تقريباً قيمتها العادلة وذلك لاستحقاق هذه الأدوات خلال سنة من تاريخ البيانات المالية .

ب- الموجودات المالية:

. التدني في قيمة الموجودات

في نهاية السنة المالية تقوم الشركة بمراجعة القيمة المرحلة للموجودات المالية عدا عن تلك الموجودات المالية من خلال بيان الدخل الشامل فيما اذا كان هنالك أدلة موضوعية على تنني قيمة الموجودات المالية، ويكون الموجود المالي متدني في حالة وجود دليل موضوعي يشير الى حدث أدى الى خسارة بعد الاعتراف الأولي بالموجود المالي، و يتم الاعتراف بالتدني عندما تصبح القيمة الدفترية تزيد عن المبلغ المتوقع استرداده من الموجود المالي وذلك وفقاً لمتطلبات معايير التقارير المالية الدولية.

- الموجودات المالية التي تظهر بالكلفة المطفأة

تمثل خسارة التدني انخفاض القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقع تحصيلها مخصومة بسعر المراجعة الأصلي عند الاعتراف في البداية بالموجودات المالية (القيمة القابلة للاسترداد) عن قيمة الموجودات المالية في الدفاتر، ويمثل هذا الفرق خسارة التدني ويتم الاعتراف به في بيان الدخل الشامل وفي حالة انخفاض قيمة التدني يسجل هذا الانخفاض في بيان الدخل الشامل.

- قروض
تتمثل القيمة العادلة للقروض بالقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية لتسديدها
باستخدام أسعار الفائدة السائدة المماثلة لها .

- حقوق الأقلية
تمثل حقوق الأقلية ذلك الجزء الغير مملوك من قبل الشركة من حقوق الملكية في الشركات
التابعة.

ج- مخاطر أسعار الفوائد :
يتطلب المعيار المحاسبي الدولي رقم (39) الإفصاح عن مخاطر أسعار الفوائد حيث ان
معظم الأدوات المالية في الميزانية العامة غير خاضعة لمخاطر أسعار الفوائد باستثناء البنوك
الدائنة والقروض طويلة الأجل والتي بلغت أسعار فوائدها كما في 30 أيلول 2020 :

سعر الفائدة %

القروض

0%

قرض FUIB Bank بقيمة 34,090,292 UAH

د - مخاطر الائتمان:
تحتفظ الشركة بالنقد لدى مؤسسات مصرفية ذات ملاءة جيدة .
هـ مخاطر تقلبات العملات:
ان معظم تعاملات الشركة هي بالدينار الأردني والدولار الأمريكي .

5- ضريبة الدخل

تقوم الشركة باقتطاع مخصص لضريبة الدخل وفقا للقوانين و اللوائح و التعليمات
النافذة و يتم أخذ مخصص للضريبة على أساس التقديرات للالتزامات الضريبية المتوقعة ، كما
تقوم الشركة باحتساب و تسجيل الضريبة المؤجلة إن وجدت وفق متطلبات معيار المحاسبة
الدولي رقم (12). و تم تسوية ضريبة دخل الشركة لغاية عام 2017 ، لم يؤخذ في القوائم
المالية المرحلية المرفقة مخصص لضريبة الدخل و احتياطي إجباري و سيتم اخذ هذه
المخصصات في نهاية العام كما افادتنا الإدارة.

JORDAN INDUSTRIAL RESOURCES COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)
AMMAN - JORDAN

INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED
FINANCIAL STATEMENTS (UNAUDITED)
FOR THE PERIOD FROM
JANUARY 1, 2020 TO SEPTEMBER 30, 2020

JORDAN INDUSTRIAL RESOURCES COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)
AMMAN - JORDAN

September 30, 2020

TABLE OF CONTENTS

Review Report of the Interim Condensed Consolidated Financial Statements (Unaudited)	<u>EXHIBIT</u>
Interim Consolidated Condensed Statement of Financial Position	A
Interim Consolidated Condensed Statement of Comprehensive Income	B
Interim Consolidated Condensed Statement of Changes in Shareholder's Equity	C
Interim Consolidated Condensed Statement of Cash Flows	D
Notes on the Interim Consolidated Condensed Financial Statements	<u>PAGE</u> 1- 7

Report on review of Interim Consolidated Condensed Financial Statements

**To the Board of Directors
Jordan Industrial Resources Company
Amman – Jordan**

We have reviewed the accompanying Interim consolidated condensed financial statements which comprise the statement of Interim consolidated condensed statement of financial position as of September 30, 2020 and the Interim consolidated condensed statement of comprehensive income, Interim consolidated condensed statement of changes in shareholder's equity and Interim consolidated condensed statement of cash flows for the nine months period then ended, and explanatory notes. The Board of Directors are responsible for the preparation and fair presentation of these interim consolidated condensed financial statements in accordance with International Financial Reporting Standards **IAS 34 (Interim Financial Reporting)**. **Our responsibility is to express a conclusion on these interim consolidated condensed financial statements information based on our review.**

Except as described in the following paragraph, we conducted our review in accordance with International Standards on review engagements No.2410, "Review of interim financial information's performed by the independent auditor of the entity". A review of interim financial information consists of making inquiries primarily of review with persons responsible for financial and accounting matters and applying analytical and other review procedures. A review is substantially less in scope than an audit conducted in accordance with International Standards on Auditing, and consequently does not enable us to obtain assurance that we would become aware of all significant matters that might be identified in an audit. Accordingly, we do not express an audit opinion.

- Jordan Industrial Resources Company did not undertake any commercial activities and has not operated its factories in Jordan since the year 2006 until the date of this interim consolidated condensed statements of financial statements.

- Jordan Industrial Resources company in Jordan undertakes the operations and management of the Ukrainian company.

- We did not obtain audited financial statements from an external auditor of the subsidiary in Ukraine because of the presence of the company in a separate zone from Ukraine, where there is no possibility of external audit in the separate region due to war. The proportion of assets of the subsidiary in Ukraine is approximately 64% of the total of assets of the financial statements the interim consolidated condensed financial statements have been prepared based on the disclosures submitted to us by the Company's management in Amman, Jordan.

Except of any adjustments on interim information's which could come to our attention and except for the situation shown above and upon our review nothing has come to our attention for any other matters which let us believe that Interim Consolidated Condensed Financial Statements has not been prepared in all material respects in accordance with standard IAS 34.

AMMAN-JORDAN
October 25, 2020

BROTHERS CPA JORDAN
CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANTS AND CONSULTANTS
AFFILIATED WITH INPACT INTERNATIONAL


DR. GEORGE LUTFI GHAWI CPA, CBM
LICENSE NO. 133

الأخوة
لتدقيق الحسابات والاستشارات (ش.م)
BROTHERS
CPA JORDAN (CC)

JORDAN INDUSTRIAL RESOURCES COMPANY
PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY
Amman - Jordan

Interim Consolidated Condensed Statement of Financial Position

	September 30, 2020 <u>Unaudited</u> JD	December 31, 2019 <u>Audited</u> JD
<u>ASSETS</u>		
Current Assets:		
Cash on hand and at banks	93,841	56,585
Accounts receivable and other debit balances - Net	1,950,650	1,979,146
Inventory - local & external	1,393,224	1,290,321
Prepaid expenses	30,702	748
Refundable deposits	1,265	1,265
Total Current Assets	<u>3,469,682</u>	<u>3,328,065</u>
External investments - Net	<u>3,287,483</u>	<u>3,287,483</u>
Fixed Assets:(local & external)		
Lands - at cost	2,841,495	2,841,495
Fixed assets - at cost	11,067,891	11,066,959
<u>Less:</u> Accumulated depreciation	<u>(3,196,246)</u>	<u>(3,178,840)</u>
Net book value of fixed assets	7,871,645	7,888,119
Total fixed assets	<u>10,713,140</u>	<u>10,729,614</u>
TOTAL ASSETS	<u><u>17,470,305</u></u>	<u><u>17,345,162</u></u>
<u>LIABILITIES</u>		
Current Liabilities:		
Accounts payable and other credit balances	<u>777,714</u>	733,556
Total current liabilities	<u>777,714</u>	<u>733,556</u>
Non Current Liabilities:		
Long - term loan - external	<u>985,469</u>	<u>1,028,160</u>
Minority interest	<u>2,750</u>	<u>2,750</u>
<u>SHAREHOLDERS' EQUITY</u>		
Authorized,Subscribed and Paid-up capital		
16,625,000 share at JD one each	16,625,000	16,625,000
Statutory reserve	873,196	873,196
Premium in kind	18,606	18,606
Retained (losses) Exhibit (C)	(2,291,561)	(2,315,498)
Foreign Currency exchange differences	479,131	379,391
Net Shareholders' Equity	<u>15,704,372</u>	<u>15,580,695</u>
TOTAL LIABILITIES AND NET SHAREHOLDERS' EQUITY	<u><u>17,470,305</u></u>	<u><u>17,345,162</u></u>

THE ACCOMPANYING NOTES CONSTITUTE AN INTEGRAL
PART OF THESE STATEMENTS

JORDAN INDUSTRIAL RESOURCES COMPANY
PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY
AMMAN - JORDAN

Interim Consolidated Condensed Statement of Comprehensive Income

	For The Nine Months Ended	
	September 30,	
	2020	2019
	Unaudited	Unaudited
	JD	JD
Sales	444,583	558,728
Less: Cost of Sales :		
Finished goods beginning of period after evaluation	242,247	273,123
Cost of production	301,069	456,990
Finished goods end of period	(219,642)	(261,707)
Cost of Sales	323,674	468,406
Gross income from operations	120,909	90,322
Less/Add :		
Selling and distributing expenses	(21,859)	(22,386)
General, administrative and financial expenses	(104,271)	(107,027)
Foreign Currency exchange differences	37,478	93,742
Other revenue	2,176	3
Profit of period before tax	34,433	54,654
Less:Ukraine income tax	(10,496)	(12,927)
Net Profit for the period Exhibit (C)	23,937	41,727

THE ACCOMPANYING NOTES CONSTITUTE AN INTEGRAL
PART OF THESE STATEMENTS

JORDAN INDUSTRIAL RESOURCES COMPANY
PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY

AMMAN - JORDAN

Interim Consolidated Condensed Statement of Changes in Shareholders' Equity
For The Nine months Ended September 30, 2020 And 2019 (UNAUDITED)

	Paid - up Capital	Statutory Reserve	Foreign Currency exchange differences	Premium In kind	Retained (losses)	Total
	JD	JD	JD	JD	JD	JD
(Unaudited)						
Balance - at January 1, 2020	16,625,000	873,196	379,391	18,606	(2,315,498)	15,580,695
Net Profit for the period Exhibit (B)	-	-	-	-	23,937	23,937
Foreign Currency exchange differences	-	-	99,740	-	-	99,740
Balance - at September 30, 2020	16,625,000	873,196	479,131	18,606	(2,291,561)	15,704,372
(Unaudited)						
Balance - at January 1, 2019	16,625,000	873,196	620,075	18,606	(2,383,306)	15,753,571
Net Profit for the period Exhibit (B)	-	-	-	-	41,727	41,727
Foreign Currency exchange differences	-	-	(214,390)	-	-	(214,390)
Balance - at September 30, 2019	16,625,000	873,196	405,685	18,606	(2,341,579)	15,580,908

THE ACCOMPANYING NOTES CONSTITUTE AN INTEGRAL PART OF THESE STATEMENTS

EXHIBIT (D)

JORDAN INDUSTRIAL RESOURCES COMPANY
PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY
 Amman - Jordan

Interim Consolidated condensed Statement of Cash flows

	For The Nine Months Ended September 30,	
	2020	2019
	Unaudited JD	Unaudited JD
CASH FLOWS FROM OPERATING ACTIVITIES		
Net Profit for the period-Exhibit (B)	23,937	41,727
Adjustments :		
Depreciation and amortization	17,406	19,376
Cash flows from operations before changes in working capital	41,343	61,103
Decrease in accounts receivable and other debit balances	28,496	30,388
(Increase) in inventory	(102,903)	(57,972)
(Increase) in prepaid expenses	(29,954)	(207)
Increase (Decrease) in accounts payable and other credit balances	44,158	(10,864)
Increase in Short - term loans / FUB	-	6,197
Cash flows (used in) from operating activities	(18,860)	28,645
CASH FLOWS FROM INVESTING ACTIVITIES		
Purchase of fixed assets	(932)	(170)
Net cash flows (used in) investing activities	(932)	(170)
CASH FLOWS FROM FINANCING ACTIVITIES		
Long-term loans	(42,691)	110,136
Foreign Currency exchange differences	99,740	(214,390)
Net cash flows from (used in) financing activities	57,049	(104,254)
Net Increase (Decrease) in cash	37,257	(75,779)
Cash on hand and at banks - beginning of year	56,585	142,167
Cash on hand and at banks -end of period	93,841	66,388

THE ACCOMPANYING NOTES CONSTITUTE AN INTEGRAL
 PART OF THESE STATEMENTS

JORDAN INDUSTRIAL RESOURCES COMPANY
(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)
AMMAN – JORDAN

Notes on the Interim Consolidated Condensed Financial Statements

1- GENERAL

The Company was established and registered as a public shareholding limited company in Jordan under no. (211) on October 22, 1991 with its head office in Amman-Jordan. Branches or agencies of the company can be established in Jordan and abroad. In accordance with the controller of the companies' approval, the company commenced its operations as of march 1, 1992.

The objectives of the Company:

- 1 - Manufacturing and production of vegetable oils and their derivatives for human consumption, industrial purposes and marketing.
- 2 - Import and export of raw materials for these industries and related accessories

Furthermore the company has the right to undertake all types of investments, borrow, lend, mortgage, and join or cooperate with any establishment within Jordan or outside, in order to achieve its objectives.

- General Assembly in its extraordinary meeting held on July 31, 2008 decided to adjust the Memorandum of association and articles of association and add other related objectives:

- 1 - The company guarantee debts and obligations of corporations owned by the company , subsidiaries and its related party including mortgage of company funds movable and immovable to ensure that such debts and obligations of banks and financial institutions inside and outside the Kingdom.
- 2 - Purchase, sell and invest properties and land within the organization and outside the organization of all types and uses according to the laws and regulations.
- 3 - Purchase and sale of land after development, regulation, improving, dividing, sorting and delivery of all services to them by the laws and regulations and exploit its resources and preparing it for all kinds of investment including agricultural and manufacturing management on condition not to undertake brokerage business.

- 4 -Establishment of real estate projects of all types and purposes of residential, tourist, commercial, industrial and investment according to the laws and regulations.
 - 5 - Purchase of land and the establishment of buildings and apartments are sold without interest.
 - 6 - Building trade and apartments.
 - 7 -Maintenance and rehabilitation of existing buildings, updating and development, commensurate with the regulations and requirements of modern buildings and perform all related services according to the laws And regulations in force.
 - 8 - Import of all materials, machinery, equipment, machinery, raw materials and all building materials needed to implement the objectives of the company according to the laws and regulations.
 - 9 - To undertake the work and management / supervision / implementation for the work and the projects mentioned above.
 - 10 -To act the work of management, operation and development of investment activities in various fields, establishing and participating.
 - 11 -To undertake the work of buying, selling, leasing, investment, distribution and supply of all products, materials, tools, supplies, devices and services.
 - 12 - The sale and purchase and possess of securities, stocks, bonds, shares in public companies or private company, and in the establishment and management of companies of different types and objectives alone or jointly with others.
- General Assembly in its extraordinary meeting held on March 19, 2009 and decided the following adjustments:
- 1 - Restructuring the company's capital amounted to JD (13,250,000), amortize the accumulated losses amounting to JD (7,368,894) of capital by an amount JD (6,625,000) and the premium by JD (743,894) , according to Article (114 / d) of the Companies law and the adjustment of article No. (4) Of the articles of association and the Memorandum of Association to
Read as follows:
 - The capital of the company JD (6,625,000) divided into (6,625,000) six million six hundred and twenty five thousand shares par value and each share has one vote in the General Assembly.

- 2 - General Assembly decided to increase the capital of the company from JD (6,625,000) to JD (16,625,000), all procedures were completed legally.

B – International Industrial Resources - exempt was established and registered with the Ministry of Industry and trade under number (10) on 9 August 1997 with a capital of JD (30,000), the general assembly decided in its extraordinary meeting held on 25 August, 1999 to increase the capital to JD (1,250,000) and decided in its meeting held on 17 January, 2002 to increase the capital by JD (3,000,000) to JD (4,250,000), the general assembly decided in its extraordinary meeting held on 11 January, 2003 to increase capital to JD (6,250,000) .

The objectives of the Company are:

- Establishing factories of toilet soap, granules, detergents and cosmetics.
- To participate or contribute in any company, project or other works have an interest in, or with.
- To sell or behave in any of its assets and shares and stocks and bonds in companies owned.
- Engage in bidding and tenders of government and private regarding the realization of the company.
- Be bought, buys and leases and rents and mortgage imports of any property, movable or immovable, or any rights or privileges see the company necessary or appropriate to its goals, including the land, buildings, machinery, transportation, and goods and create, evaluate and act and conduct the necessary changes in the buildings and works where necessary or appropriate for the purposes of The company without end be trafficking land immovable or just achieved.
- borrow the funds necessary for the realization of the company to achieve its earnings and its projects as it deems appropriate and that of any party and that are proven money movable and immovable guarantee of debts and obligations.
- The company conducts all actions that are necessary and will help to achieve the goals of the company in accordance with the provisions of the law and regulations in force.
- To do all the things mentioned in the above objectives or any of them, either by itself or through agents or trustees about, or otherwise, and whether alone or in combination with other.

- The company credited the achievement of its goals tightly applicable laws and regulations in force.

C – Ukrainian company resources were established on May 6, 1999 in Donetsk – Ukraine under no.593 with a capital of U.S \$ 2,504,573 equivalent to JD 1,778,247, the capital was increased during 2008 to U.S \$ 4,356,323 equivalent to JD 3,092,990 there was increase in capital during the year 2011 to become US dollars 7,634,808 equivalent to 5,420,714 dinars and there was another increased in capital through the year 2014 to become 10,657,436 US dollars equivalent to 7,566,708 dinars it was increased in capital during the year 2015 to be U.S \$11,781,896, equivalent to JD 8,365,146

The objectives of the Company:

Manufacturing soap, detergents, perfumes and any other chemicals for industrial purposes.

D– The Company had (83) employees as of September 30, 2020 and 2019.

2 - Basis of consolidation

The consolidated financial statements include the assets, liabilities, revenues and expenses of both the holding and subsidiary companies.

Inter – company transactions are eliminated.

<u>Company name</u>	<u>Country of incorporation</u>	<u>Percentage of ownership direct & indirect</u>
International Industrial Resources - exempt	Jordan	99.690
Ukraine Industrial Resources	Ukraine	99.350

3- Significant Accounting Policies

a. Basis of preparation :

The financial statements have been prepared in accordance with International Financial Reporting Standards .

b. Inventories :

Pricing of raw materials, packing materials and finished good at cost on the first-in first-out or at net realizable value.

c. Revenues :

Revenue from sales of goods is recognized when charging the goods and Issuing an invoice to the customer.

d. Fixed assets :

Fixed assets are stated at cost and depreciated using the straight-line method at annual rates ranging from 2%to 100%.

e. Investment in associates :

Investments appear in the shares of the associate companies which increase the proportion of its capital contribution to the company's 20% share of the company's net equity of these companies.

f. Foreign Currency exchange differences :

Assets and liabilities denominated in foreign currencies are translated to Jordanian Dinar at the average exchange rates prevailing at year-end. Transactions in foreign currencies are translated to Jordanian Dinar using the prevailing rates of exchange at the date of comprehensive transaction, and exchange differences are taken to the statement of income.

- h.** These interim condensed consolidated financial statements do not include all the information and disclosures required in the annual financial statements prepared in accordance with International Financial Reporting Standards and should be read in conjunction with the annual report for the year ended 31 December 2019 Furthermore,the results of opeation for the nine months ended 30 September 2020 do not necessarily reflect the expected results for the year ended 31 December 2020.

4- Financial instruments

The IAS no. 32 Financial Instruments requires the disclosure of certain financial matters within the financial position. And identifies the information that should be disclosed and related to financial instruments within and outside the financial statements.

Financial instruments are represented in the contracts company that results in financial assets or financial liabilities or debt securities in another company.

A- Fair value:

The carrying value of cash in hand and at banks, accounts receivable, creditor bank, accounts payable, long-term loans and some debit balances and other payables approximate their fair value in accordance with International Accounting Standard no. (32).

- General

The carrying value of financial instruments of the Company approximates their fair value because the maturity of these tools within one year from the Date of the financial statements.

B- Financial Assets:**-Impairment of Assets**

At the end of the financial year the Company reviews the carrying value of financial assets, except for those financial assets through the statement of comprehensive income whether there is objective evidence of impairment in the financial assets, and have a financial asset low in case there is objective evidence to suggest an event resulting in a loss after recognition The initial financial asset, and it is recognized lows when you become a book value in excess of the amount expected to be recovered from a financial asset, in accordance with the requirements of international financial reporting standards.

- Financial assets are stated at cost amortized

Represents the impairment loss reduced the present value of future cash flows expected to be collected discounted at Murabaha original when recognition at the beginning of financial assets (recoverable value) for the financial value of the asset on the books, and this represents the difference impairment loss is recognized in the statement of comprehensive income and in the case of low value decline the decline recorded in the statement of comprehensive income.

-Loans

The fair values of loans represent at the present value for the future cash flows to be paid using prevalent interest rates which is similar to it.

- Minority rights

Minority rights represent non-owned by the Company of ownership rights in subsidiaries companies.

C- Risk interest rate:

IAS no.39 requires disclosure about the interest rates risks which most financial instruments in the financial position is not subject to the risk of interest rates with the exception of creditor banks and long-term loans, the Interest rates amount as at September 30, 2020 as follows:

Loans	Interest rate
FUIB bank loan amount 34,090,292 UAH	0%

D- Credit risk:

The Company reserves the currency with high solvency of banking institutions.

E- The risk of currency fluctuations:

Most of the company's dealings is in Jordanian dinar and US dollar.

F- Income tax:

The company deducts provision for income tax in accordance with laws and regulations and current instructions and the company composes provision on the basis of estimates of tax obligations expected, as the company calculates and record deferred tax if it existed, in accordance with the requirements of IAS No. 12. and the company's income tax reconciled until 2017. and the Provisions will be taken at the end of the year, as per administration declared.